



Совет Безопасности

Distr.: General
26 December 2007
Russian
Original: English

**Письмо Исполняющего обязанности Председателя Комитета
Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992)
по Сомали, от 19 декабря 2007 года на имя Председателя
Совета Безопасности**

Имею честь препроводить настоящим доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали (см. приложение), который охватывает деятельность Комитета в период с 1 января по 31 декабря 2007 года. Настоящий доклад представляется в соответствии с запиской Председателя Совета Безопасности от 29 марта 1995 года (S/1995/234).

(Подпись) Лесли К. Крисчен
Исполняющий обязанности Председателя
Комитет Совета Безопасности, учрежденный
резолюцией 751 (1992) по Сомали



Приложение

Годовой доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали

I. Введение

1. Настоящий доклад Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, охватывает период с 1 января по 31 декабря 2007 года.
2. В 2007 году в состав бюро входили Думисани Ш. Кумало (Южная Африка) в качестве Председателя и представители делегаций Ганы и Словакии в качестве заместителей Председателя.
3. За отчетный период Комитет провел шесть неофициальных заседаний.

II. Справочная информация

4. В своей резолюции 733 (1992) Совет Безопасности ввел всеобщее и полное эмбарго, касающееся оружия, в отношении Сомали, а в своей резолюции 751 (1992) учредил Комитет для контроля за соблюдением эмбарго. Впоследствии в резолюциях 1356 (2001), 1425 (2002), 1744 (2007) и 1772 (2007), Совет указал, в каких определенных случаях возможны исключения в отношении эмбарго, и более четко определил масштабы принимаемых мер.
5. В течение отчетного периода Совет Безопасности в резолюции 1766 (2007) от 23 июля 2007 года просил Генерального секретаря, действуя в консультации с Комитетом, воссоздать на период в шесть месяцев Группу контроля по Сомали, о которой говорилось в пункте 3 резолюции 1558 (2004). Воссозданной Группе контроля было поручено, в частности, продолжать выполнение задач, перечисленных в пунктах 3(a)–(c) резолюции 1587 (2005) (т.е. проводить расследования в связи с соблюдением режима эмбарго в отношении оружия и его нарушениями и выносить рекомендации); продолжать расследовать — в координации с соответствующими международными учреждениями — все виды деятельности, в том числе в финансовом, морском и других секторах, обеспечивающие получение доходов, которые используются для нарушения эмбарго в отношении оружия; продолжать расследовать любые средства доставки, маршруты, морские порты, аэропорты и другие объекты, которые используются в связи с нарушениями эмбарго в отношении оружия; продолжать работу по уточнению и обновлению информации, содержащейся в проекте перечня лиц и организаций, которые нарушают меры, введенные государствами-членами в соответствии с резолюцией 733 (1992), в Сомали и за ее пределами, и их активных сторонников для возможного принятия дальнейших мер Советом, и представлять такую информацию Комитету, когда он сочтет это целесообразным; продолжать выносить рекомендации на основе своих расследований, предыдущих докладов Группы экспертов и Группы контроля; тесно сотрудничать с Комитетом в работе над конкретными рекомендациями, касающимися дополнительных мер, направленных на общее повышение эффективности соблюдения эмбарго в отношении оружия; содействовать выявлению областей, в которых можно укрепить потенциал государств этого региона, чтобы

способствовать осуществлению эмбарго в отношении оружия; организовать для Совета, через Комитет, среднесрочный брифинг в течение 90 дней со дня своего учреждения; ежемесячно представлять Комитету доклады о ходе работы; и представить для рассмотрения Советом Безопасности не позднее чем за 15 дней до истечения мандата Группы контроля окончательный доклад, охватывающий все вышеизложенные задачи.

6. В резолюции 1766 (2007) Совет просил Комитет в консультации с Группой контроля и другими соответствующими органами Организации Объединенных Наций рассмотреть рекомендации, содержащиеся в докладах Группы контроля от 5 апреля, 16 октября 2006 года и 17 июля 2007 года, и с учетом продолжающихся нарушений рекомендовать Совету пути улучшения осуществления и обеспечения соблюдения эмбарго в отношении оружия. В пункте 13 резолюции 1772 (2007) Совет особо отметил тот вклад, который эмбарго в отношении оружия продолжает вносить в обеспечение мира и безопасности в Сомали, потребовал, чтобы все государства-члены, в частности государства этого региона, в полной мере соблюдали его, и вновь заявил о своем намерении в срочном порядке рассмотреть вопрос о путях повышения его эффективности. В этой связи Совет также просил Комитет представить Совету в течение 60 дней с момента принятия настоящей резолюции доклад о возможных мерах, которые могли бы быть приняты, и о путях их осуществления.

III. Краткий обзор деятельности Комитета

7. 13 марта 2007 года Комитет провел неофициальные консультации для рассмотрения доклада Группы контроля о ходе работы и принял решение вновь направить приглашения государствам, упомянутым в докладе Группы контроля от 22 ноября 2006 года (S/2006/913), принять участие в заседании Комитета и соответствующим образом запланировать проведение неофициальных консультаций. 27 апреля 2007 года Группа контроля, воссозданная в соответствии с резолюцией 1724 (2006), организовала среднесрочный брифинг для Комитета, а 10 июня Председатель в соответствии с пунктом 3(h) указанной резолюции представил Совету Безопасности отчет о проведенной дискуссии.

8. В 2007 году два государства (Ливийская Арабская Джамахирия и Саудовская Аравия) представили письменные комментарии в отношении выводов, содержащихся в докладе Группы контроля (S/2006/913). 1 и 4 мая 2007 года Комитет провел неофициальные консультации с представителями Республики Джибути, Арабской Республики Египет, Эритреи, Исламской Республики Иран, Ливийской Арабской Джамахирии, Саудовской Аравии и Сирийской Арабской Республики в связи с выводами, содержащимися в докладе Группы контроля. По итогам этой дискуссии Комитет обратился к Группе контроля с просьбой принять во внимание при подготовке ее окончательного доклада информацию, представленную делегациями, которые приняли участие в дискуссии, и делегациями, которые представили письменные замечания. Комитет также просил Группу контроля при выполнении ее мандата согласно соответствующим резолюциям и далее предоставлять государствам достаточное время и соответствующие возможности для представления ответов, а также проверять информацию, собранную Группой контроля. Кроме того, Комитет направил письма соответствующим государствам и предложил им сотрудничать с Группой контроля.

9. 17 июля 2007 года Группа контроля представила Комитету свой окончательный доклад (S/2007/436), и Комитет обсудил содержащиеся в нем рекомендации. В соответствии с просьбой, изложенной в пункте 6 резолюции 1724 (2006), Комитет постановил не принимать никаких дополнительных мер по рекомендациям, содержащимся в предыдущих докладах Группы контроля от 22 ноября 2006 года (S/2006/913) и 4 мая 2006 года (S/2006/229), поскольку обстоятельства на местах изменились коренным образом. 11 сентября 2007 года Председатель Комитета в ходе неофициальных консультаций кратко информировал Совет о рассмотрении Комитетом окончательного доклада Группы контроля (S/2007/436), а также о его выводах по рекомендациям, содержащимся в указанных выше докладах Группы контроля.

10. 5 октября 2007 года Комитет провел неофициальные консультации для обсуждения изложенной в пункте 13 резолюции 1772 (2007) просьбы Комитета вынести рекомендации о возможных мерах, которые Совет мог бы принять для укрепления эффективности эмбарго в отношении оружия. Комитет принял решение о том, что Председатель направит вербальную ноту всем государствам-членам с напоминанием о требовании Совета, касающемся осуществления эмбарго в отношении оружия. 24 октября 2007 года Председатель сообщил Совету в ходе неофициальных консультаций о том, что Комитет будет и далее рассматривать этот важный вопрос о возможных мерах для укрепления эффективности и осуществления эмбарго в отношении оружия, прибегая также при необходимости к технической консультативной помощи Группы контроля.

11. В отчетный период Группа контроля продолжала представлять Комитету периодические неофициальные доклады о ее деятельности и выводах.

12. В течение отчетного периода Комитет получил два уведомления по поводу исключений в отношении поставок несмертоносного военного имущества в соответствии с пунктом 3 резолюции 1356 (2001).

IV. Выводы и замечания

13. В 2007 году Комитет поддерживал прямой диалог с соответствующими государствами и продолжал заниматься рассмотрением вопросов, связанных с путями укрепления всестороннего соблюдения эмбарго, касающегося оружия, в отношении Сомали. Как и в прошлом, Комитет по-прежнему рассчитывает, что Группа контроля будет представлять ему информацию о нарушениях эмбарго в отношении оружия, а также о сотрудничестве с государствами и организациями в сфере его осуществления.